

CITTA' DI TORINO
Servizio centrale contratti e appalti
Servizio appalti lavori pubblici

Bando di gara n. 43/2012

SEZIONE I: AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE

I.1) DENOMINAZIONE, INDIRIZZI E PUNTI DI CONTATTO

Denominazione Ufficiale: CITTA' DI TORINO - SERVIZIO CENTRALE CONTRATTI E APPALTI – SERVIZIO APPALTI LAVORI PUBBLICI		
Indirizzo postale: PIAZZA PALAZZO DI CITTA' N. 1		
Città: TORINO	Codice postale: 10122	Paese: ITALIA
Punti di contatto: All'attenzione di: Dott.ssa Rossella Saggioro		Telefono: +39 (011) 442-2253 Fax: +39 (011) 442-1910
Posta elettronica: rossella.saggioro@comune.torino.it		Sito internet: www.comune.torino.it/appalti/

Ulteriori informazioni sono disponibili presso:	<input checked="" type="checkbox"/> i punti di contatto sopra indicati <input type="checkbox"/> Altro: completare l'allegato AI
Il Capitolato d'oneri e la documentazione complementare (inclusi i documenti per il dialogo competitivo e per il sistema dinamico di acquisizione) sono disponibili presso:	<input type="checkbox"/> i punti di contatto sopra indicati <input checked="" type="checkbox"/> Altro: completare l'allegato AII
Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate a:	<input type="checkbox"/> i punti di contatto sopra indicati <input checked="" type="checkbox"/> Altro: completare l'allegato AIII

I.2) TIPO DI AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE E PRINCIPALI SETTORI DI ATTIVITA'

x Autorità regionale o locale	
L'Amministrazione aggiudicatrice acquista per conto di altre amministrazioni aggiudicatrici	sì no x

** Informazioni non indispensabili alla pubblicazione*

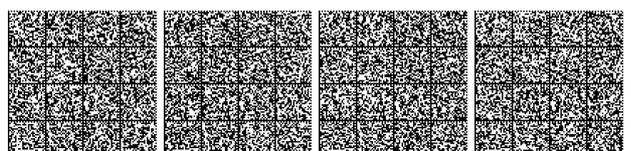


SEZIONE II: OGGETTO DELL'APPALTO**II.1) DESCRIZIONE**

II.1.1.) Denominazione conferita all'appalto dall'amministrazione aggiudicatrice P.A.n. 43/2012 - INTERVENTI STRAORDINARI SULLE PAVIMENTAZIONI DELLE VIE, STRADE E PIAZZE DELLA CITTA'. BILANCIO 2011- 12 LOTTI.		
II.1.2) Tipo di appalto e luogo di esecuzione, luogo di consegna o di prestazione dei servizi		
(a) Lavori <input checked="" type="checkbox"/>	(b) Forniture: Acquisto <input type="checkbox"/>	(c) Servizi: <input type="checkbox"/>
Sito o luogo principale dei lavori: Torino	Luogo principale di consegna:	Categoria di servizi <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> Luogo principale di esecuzione:
II.1.3) L'avviso riguarda		
un appalto pubblico <input checked="" type="checkbox"/> l'istituzione di un sistema dinamico di acquisizione (SDA) <input type="checkbox"/>		
l'istituzione di un accordo quadro <input type="checkbox"/>		
II.1.5) Breve descrizione dell'appalto o degli acquisti		
P.A. n. 43/2012 INTERVENTI STRAORDINARI SULLE PAVIMENTAZIONI DELLE VIE, STRADE E PIAZZE DELLA CITTA'. BILANCIO 2011- 12 LOTTI.		
II.1.6) CPV (Vocabolario comune per gli appalti)		
	Vocabolario principale	Vocabolario supplementare (se pertinente)
Oggetto principale	45.23.31.41-9	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/>
II.1.7) L'appalto rientra nel campo di applicazione dell'accordo sugli appalti pubblici (AAP) sì no x		
II.1.8) Divisione in lotti sì x no		
In caso affermativo, le offerte vanno presentate per		
un solo lotto <input type="checkbox"/>	uno o più lotti <input checked="" type="checkbox"/>	tutti i lotti <input type="checkbox"/>
II.1.9) Ammissibilità di varianti sì no x		

II.2) QUANTITATIVO O ENTITÀ DELL'APPALTO

* Informazioni non indispensabili alla pubblicazione



II.2.1) Quantitativo o entità totale - I.V.A. esclusa: € 5.180.000,00

II.3) DURATA DELL'APPALTO O TERMINE DI ESECUZIONE

Periodo in mesi: o giorni **300** (dal verbale di consegna dei lavori)

SEZIONE III: INFORMAZIONI DI CARATTERE GIURIDICO, ECONOMICO, FINANZIARIO E TECNICO

III.1) CONDIZIONI RELATIVE ALL'APPALTO

III.1.1) Cauzioni e garanzie richieste: CAUZIONI (EURO) - 8.020,00 (lotto 1) ; 7.620,00 (lotto 2) ; 8.260,00 (lotto 3); 9.820,00 (lotto 4); 12.620,00 (lotto 5); 10.720,00 (lotto 6) ; 7.520,00 (lotto 7);9.120,00 (lotto 8); 8.920,00 (lotto 9); 8.420,00 (lotto 10); 6.280,00 (lotti 11 e 12);
CONTRIBUTO (EURO): lotto 1 : euro 35,00 (C.I.G.348328628A); lotto 2: euro 35,00 (C.I.G.3483357D1E);lotto 3: euro 35,00 (C.I.G. 3483373A53); lotto 4: euro 35,00 (C.I.G.348339192E); lotto 5: euro 70,00 (C.I.G. 3483403317); lotto 6 : euro 70,00 (C.I.G. 348342553E); lotto 7: euro 35,00 (C.I.G. 3483447765); lotto 8:euro 35,00 (C.I.G. 3483453C57); lotto 9: euro 35,00 (C.I.G. 348346349A); LOTTO 10: euro 35,00 (C.I.G. 34834791CF); lotto 11: euro 35,00 (C.I.G. 3483495EFF); lotto 12: euro 35,00 (C.I.G. 3483506815)

III.1.2) Principali modalità di finanziamento e di pagamento e/o riferimenti alle disposizioni applicabili in materia : Mutuo Banca Monte dei Paschi di Siena s.p.a. a valere sul "Formale impegno 2009" posizione n.200960 del 19 ottobre 2009 (mecc. 2189).

III.1.3) Forma giuridica che dovrà assumere il raggruppamento di operatori economici aggiudicatario dell'appalto (se del caso) : consultare punti a e b a pagina 12 e seguenti del disciplinare di gara

III.1.4) Altre condizioni particolari cui è soggetta la realizzazione dell'appalto (se del caso) sì x

In caso affermativo, descrizione delle condizioni particolari:

consultare pag. 3 e punto 1 lett. l) del disciplinare di gara.

III.2) CONDIZIONI DI PARTECIPAZIONE

III.2.1) Situazione personale degli operatori, inclusi i requisiti relativi all'iscrizione nell'albo professionale o nel registro commerciale: consultare punto 1 lett. l) del disciplinare di gara.

III.2.2) Capacità economica e finanziaria consultare il punto 1 lett. l) del disciplinare di gara

III.2.3) Capacità tecnica: consultare il punto 1 lett. l) del disciplinare di gara

* Informazioni non indispensabili alla pubblicazione



ES CS DA DE ET EL EN FR IT LV LT HU MT NL PL PT SK SL FI SV <input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
IV.3.7) Periodo minimo durante il quale l'offerente è vincolato dalla propria offerta (procedure aperte) Oppure periodo in mesi: <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> o giorni: 180 (dal termine ultimo per il ricevimento delle offerte)
IV.3.8) Modalità di apertura delle offerte Data: VENERDI' 15/06/2012 (gg/mm/aaaa) Ora: 10,00 Luogo (se del caso): Comune di Torino- seduta pubblica Persone ammesse ad assistere all'apertura delle offerte (se del caso) sì x no

SEZIONE V: ALTRE INFORMAZIONI

V.1) TRATTASI DI UN APPALTO PERIODICO (se del caso) sì no x In caso affermativo, indicare il calendario di massima per la pubblicazione dei prossimi avvisi:
V.2) APPALTO CONNESSO AD UN PROGETTO E/O PROGRAMMA FINANZIATO DAI FONDI COMUNITARI sì no x In caso affermativo, indicare il progetto/programma
V.3) INFORMAZIONI COMPLEMENTARI (se del caso) Per ulteriori precisazioni consultare il bando integrale in pubblicazione dal 27 aprile 2012
V.4) PROCEDURE DI RICORSO Denominazione ufficiale: TRIBUNALE AMMINISTRATIVO REGIONALE PER IL PIEMONTE Indirizzo postale: CORSO STATI UNITI N. 45 Telefono: +39 (011) 557.64.11 Città: TORINO Codice Postale: 10129 Paese: ITALIA

V.5) DATA DI SPEDIZIONE DEL PRESENTE BANDO : / / (gg/mm/aaaa)

IL DIRETTORE DEL SERVIZIO CENTRALE

CONTRATTI E APPALTI

Dott.ssa Mariangela ROSSATO

* Informazioni non indispensabili alla pubblicazione



ALLEGATO A
ALTRI INDIRIZZI E PUNTI DI CONTATTO

I) Indirizzi e punti di contatto presso i quali sono disponibili ulteriori informazioni

Denominazione ufficiale: SERVIZIO APPALTI LAVORI PUBBLICI		
Indirizzo postale: Piazza Palazzo di Città 1		
Città Torino	Codice Postale: 10122	Paese: Italia
Punti di contatto:		Telefono: +39 011/4422253
All'attenzione di: Dott.ssa Rossella Saggioro		
Posta elettronica: rossella.saggioro@comune.torino.it		Fax: +39 011/4421910

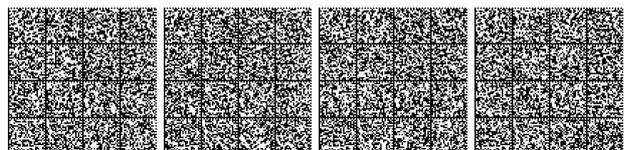
II) Indirizzi e punti di contatto presso i quali sono disponibili il capitolato d'oneri e la documentazione complementare (inclusi i documenti per il dialogo competitivo e per il sistema dinamico di acquisizione)

Denominazione ufficiale: Servizio Suolo e Parcheggi		
Indirizzo postale: Piazza San Giovanni 5		
Città Torino	Codice Postale: 10122	Paese: Italia
Punti di contatto:		Telefono: +39 011/4422770
All'attenzione di: Ing. Michele Gizzo		
Posta elettronica: Michele.gizzo@comune.torino.it		Fax: +39 011/4422758

III) Indirizzi e punti di contatto ai quali inviare le offerte(domande) di partecipazione

Denominazione ufficiale: SERVIZIO PROTOCOLLO GENERALE		
Indirizzo postale: Piazza Palazzo di Città 1		
Città: Torino	Codice Postale: 10122	Paese: Italia
Punti di contatto:		Telefono: +39 011/4423228

* *Informazioni non indispensabili alla pubblicazione*

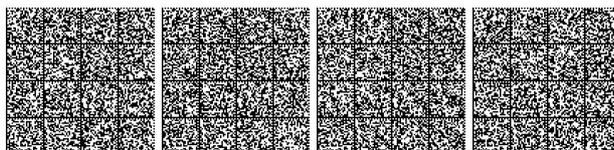


ALLEGATO B – INFORMAZIONI RELATIVE AI LOTTI

1) LOTTO n. 01 TITOLO CIRCOSCRIZIONE 1		
2) BREVE DESCRIZIONE: INTERVENTI STRAORDINARI SULLE PAVIMENTAZIONI DELLE VIE, STRADE E PIAZZE DELLA CITTA'. BILANCIO 2011- 12 LOTTI		
2) CPV (Vocabolario comune per gli appalti)		
	Vocabolario principale	Vocabolario supplementare (se pertinente)
Oggetto principale	45.23.31.41 -9	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/>
3) QUANTITATIVO O ENTITA'		
Se noto, valore stimato, I.V.A. esclusa (indicare solo in cifre): 401.000,00		Moneta: Euro
oppure valore tra e		Moneta:
4) INDICAZIONE DI UNA DURATA DIVERSA DELL'APPALTO O DI UNA DATA DIVERSA DI INIZIO/CONCLUSIONE (se del caso)		
Periodo in mesi: <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> o giorni 300 (dal verbale di consegna dei lavori)		

3) LOTTO n. 02 TITOLO CIRCOSCRIZIONE 2		
4) BREVE DESCRIZIONE: INTERVENTI STRAORDINARI SULLE PAVIMENTAZIONI DELLE VIE, STRADE E PIAZZE DELLA CITTA'. BILANCIO 2011- 12 LOTTI		
2) CPV (Vocabolario comune per gli appalti)		
	Vocabolario principale	Vocabolario supplementare (se pertinente)
Oggetto principale	45.23.31.41 -9	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/>
5) QUANTITATIVO O ENTITA'		
Se noto, valore stimato, I.V.A. esclusa (indicare solo in cifre): 381.000,00		Moneta: Euro
oppure valore tra e		Moneta:
6) INDICAZIONE DI UNA DURATA DIVERSA DELL'APPALTO O DI UNA DATA DIVERSA DI INIZIO/CONCLUSIONE (se del caso)		
Periodo in mesi: <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> o giorni 300 (dal verbale di consegna dei lavori)		

* Informazioni non indispensabili alla pubblicazione



9) LOTTO n. 05 TITOLO CIRCOSCRIZIONE 5		
10) BREVE DESCRIZIONE: INTERVENTI STRAORDINARI SULLE PAVIMENTAZIONI DELLE VIE, STRADE E PIAZZE DELLA CITTA'. BILANCIO 2011- 12 LOTTI		
2) CPV (Vocabolario comune per gli appalti)		
	Vocabolario principale	Vocabolario supplementare (se pertinente)
Oggetto principale	45.23.31.41 -9	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/>
11) QUANTITATIVO O ENTITA'		
Se noto, valore stimato, I.V.A. esclusa (indicare solo in cifre): 631.000,00		Moneta: Euro
oppure valore tra e		Moneta:
12) INDICAZIONE DI UNA DURATA DIVERSA DELL'APPALTO O DI UNA DATA DIVERSA DI INIZIO/CONCLUSIONE (se del caso)		
Periodo in mesi: <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> o giorni 300 (dal verbale di consegna dei lavori)		

11) LOTTO n. 06 TITOLO CIRCOSCRIZIONE 6		
12) BREVE DESCRIZIONE: INTERVENTI STRAORDINARI SULLE PAVIMENTAZIONI DELLE VIE, STRADE E PIAZZE DELLA CITTA'. BILANCIO 2011- 12 LOTTI		
2) CPV (Vocabolario comune per gli appalti)		
	Vocabolario principale	Vocabolario supplementare (se pertinente)
Oggetto principale	45.23.31.41 -9	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/>
13) QUANTITATIVO O ENTITA'		
Se noto, valore stimato, I.V.A. esclusa (indicare solo in cifre): 536.000,00		Moneta: Euro
oppure valore tra e		Moneta:
14) INDICAZIONE DI UNA DURATA DIVERSA DELL'APPALTO O DI UNA DATA DIVERSA DI INIZIO/CONCLUSIONE (se del caso)		
Periodo in mesi: <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> o giorni 300 (dal verbale di consegna dei lavori)		

* Informazioni non indispensabili alla pubblicazione



13) LOTTO n. 07 TITOLO CIRCOSCRIZIONE 7		
14) BREVE DESCRIZIONE: INTERVENTI STRAORDINARI SULLE PAVIMENTAZIONI DELLE VIE, STRADE E PIAZZE DELLA CITTA'. BILANCIO 2011- 12 LOTTI		
2) CPV (Vocabolario comune per gli appalti)		
	Vocabolario principale	Vocabolario supplementare (se pertinente)
Oggetto principale	45.23.31.41 -9	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/>
15) QUANTITATIVO O ENTITA'		
<i>Se noto, valore stimato, I.V.A. esclusa (indicare solo in cifre):</i> 376.000,00		<i>Moneta:</i> Euro
<i>oppure valore tra</i> e		<i>Moneta:</i>
16) INDICAZIONE DI UNA DURATA DIVERSA DELL'APPALTO O DI UNA DATA DIVERSA DI INIZIO/CONCLUSIONE (se del caso)		
Periodo in mesi: <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> o giorni 300 (dal verbale di consegna dei lavori)		

15) LOTTO n. 08 TITOLO CIRCOSCRIZIONE 8		
16) BREVE DESCRIZIONE: INTERVENTI STRAORDINARI SULLE PAVIMENTAZIONI DELLE VIE, STRADE E PIAZZE DELLA CITTA'. BILANCIO 2011- 12 LOTTI		
2) CPV (Vocabolario comune per gli appalti)		
	Vocabolario principale	Vocabolario supplementare (se pertinente)
Oggetto principale	45.23.31.41 -9	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/>
17) QUANTITATIVO O ENTITA'		
<i>Se noto, valore stimato, I.V.A. esclusa (indicare solo in cifre):</i> 456.000,00		<i>Moneta:</i> Euro
<i>oppure valore tra</i> e		<i>Moneta:</i>
18) INDICAZIONE DI UNA DURATA DIVERSA DELL'APPALTO O DI UNA DATA DIVERSA DI INIZIO/CONCLUSIONE (se del caso)		
Periodo in mesi: <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> o giorni 300 (dal verbale di consegna dei lavori)		

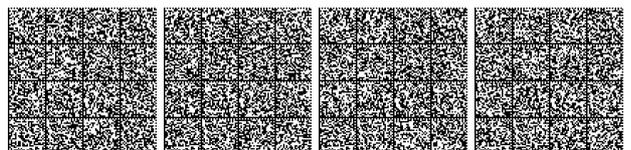
* Informazioni non indispensabili alla pubblicazione



17) LOTTO n. 09 TITOLO CIRCOSCRIZIONE 9		
18) BREVE DESCRIZIONE: INTERVENTI STRAORDINARI SULLE PAVIMENTAZIONI DELLE VIE, STRADE E PIAZZE DELLA CITTA'. BILANCIO 2011- 12 LOTTI		
2) CPV (Vocabolario comune per gli appalti)		
	Vocabolario principale	Vocabolario supplementare (se pertinente)
Oggetto principale	45.23.31.41 -9	<input type="text"/> . <input type="text"/> - <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> - <input type="text"/>
19) QUANTITATIVO O ENTITA'		
<i>Se noto, valore stimato, I.V.A. esclusa (indicare solo in cifre):</i> 446.000,00		<i>Moneta:</i> Euro
<i>oppure valore tra</i> e		<i>Moneta:</i>
20) INDICAZIONE DI UNA DURATA DIVERSA DELL'APPALTO O DI UNA DATA DIVERSA DI INIZIO/CONCLUSIONE (se del caso)		
Periodo in mesi: <input type="text"/> <input type="text"/> o giorni 300 (dal verbale di consegna dei lavori)		

19) LOTTO n. 10 TITOLO CIRCOSCRIZIONE 10		
20) BREVE DESCRIZIONE: INTERVENTI STRAORDINARI SULLE PAVIMENTAZIONI DELLE VIE, STRADE E PIAZZE DELLA CITTA'. BILANCIO 2011- 12 LOTTI		
2) CPV (Vocabolario comune per gli appalti)		
	Vocabolario principale	Vocabolario supplementare (se pertinente)
Oggetto principale	45.23.31.41 -9	<input type="text"/> . <input type="text"/> - <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> - <input type="text"/>
21) QUANTITATIVO O ENTITA'		
<i>Se noto, valore stimato, I.V.A. esclusa (indicare solo in cifre):</i> 421.000,00		<i>Moneta:</i> Euro
<i>oppure valore tra</i> e		<i>Moneta:</i>
22) INDICAZIONE DI UNA DURATA DIVERSA DELL'APPALTO O DI UNA DATA DIVERSA DI INIZIO/CONCLUSIONE (se del caso)		
Periodo in mesi: <input type="text"/> <input type="text"/> o giorni 300 (dal verbale di consegna dei lavori)		

* Informazioni non indispensabili alla pubblicazione



21) LOTTO n. 11 - TITOLO MODIFICHE VIABILI E GUARD RAILS		
22) BREVE DESCRIZIONE: INTERVENTI STRAORDINARI SULLE PAVIMENTAZIONI DELLE VIE, STRADE E PIAZZE DELLA CITTA'. BILANCIO 2011- 12 LOTTI		
2) CPV (Vocabolario comune per gli appalti)		
	Vocabolario principale	Vocabolario supplementare (se pertinente)
Oggetto principale	45.23.31.41 -9	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/>
23) QUANTITATIVO O ENTITA'		
Se noto, valore stimato, I.V.A. esclusa (indicare solo in cifre): 314.000,00 oppure valore tra e		Moneta: Euro Moneta:
24) INDICAZIONE DI UNA DURATA DIVERSA DELL'APPALTO O DI UNA DATA DIVERSA DI INIZIO/CONCLUSIONE (se del caso)		
Periodo in mesi: <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> o giorni 300 (dal verbale di consegna dei lavori)		

23) LOTTO n. 12 - TITOLO MODIFICHE VIABILI E IMPIANTI SEMAFORI		
24) BREVE DESCRIZIONE: INTERVENTI STRAORDINARI SULLE PAVIMENTAZIONI DELLE VIE, STRADE E PIAZZE DELLA CITTA'. BILANCIO 2011- 12 LOTTI		
2) CPV (Vocabolario comune per gli appalti)		
	Vocabolario principale	Vocabolario supplementare (se pertinente)
Oggetto principale	45.23.31.41 -9	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/>
25) QUANTITATIVO O ENTITA'		
Se noto, valore stimato, I.V.A. esclusa (indicare solo in cifre): 314.000,00 oppure valore tra e		Moneta: Euro Moneta:
26) INDICAZIONE DI UNA DURATA DIVERSA DELL'APPALTO O DI UNA DATA DIVERSA DI INIZIO/CONCLUSIONE (se del caso)		
Periodo in mesi: <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> o giorni 300 (dal verbale di consegna dei lavori)		

* Informazioni non indispensabili alla pubblicazione

Il direttore del servizio centrale contratti e appalti
dott.ssa Mariangela Rossato

TC12BFF7367 (A pagamento).

